



Tartalom

II *Nem jogalkotási aktusok*

RENDELETEK

- ★ A Bizottság 1164/2014/EU végrehajtási rendelete (2014. október 31.) az Ukrajnából származó friss és fagyasztott marha- és borjúhústra vonatkozó uniós behozatali vámkontingens megnyitására és kezeléséről szóló 411/2014/EU végrehajtási rendelet módosításáról 1
- ★ A Bizottság 1165/2014/EU végrehajtási rendelete (2014. október 31.) a 2535/2001/EK rendeletnek az Ukrajnából származó tejtermékekre vonatkozó vámkontingensek kezelése tekintetében történő módosításáról 7
- ★ A Bizottság 1166/2014/EU végrehajtási rendelete (2014. október 31.) az Ukrajnából származó tojásra, tojástermékekre és albuminokra vonatkozó uniós behozatali vámkontingensek megnyitására és kezeléséről szóló 412/2014/EU végrehajtási rendelet módosításáról 12
- ★ A Bizottság 1167/2014/EU végrehajtási rendelete (2014. október 31.) az Ukrajnából származó baromfihústra vonatkozó uniós behozatali vámkontingensek megnyitására és kezeléséről szóló 413/2014/EU végrehajtási rendelet módosításáról 17
- ★ A Bizottság 1168/2014/EU végrehajtási rendelete (2014. október 31.) az Ukrajnából származó friss és fagyasztott sertéshústra vonatkozó uniós behozatali vámkontingensek megnyitására és kezeléséről szóló 414/2014/EU végrehajtási rendelet módosításáról 23
- ★ A Bizottság 1169/2014/EU végrehajtási rendelete (2014. október 31.) az egyes Ukrajnából származó gabonafélékre vonatkozó behozatali vámkontingensek megnyitására és kezeléséről szóló 416/2014/EU végrehajtási rendelet módosításáról 28

II

(Nem jogalkotási aktusok)

RENDELETEK

A BIZOTTSÁG 1164/2014/EU VÉGREHAJTÁSI RENDELETE

(2014. október 31.)

az Ukrajnából származó friss és fagyasztott marha- és borjúhúsra vonatkozó uniós behozatali vámkontingens megnyitásáról és kezeléséről szóló 411/2014/EU végrehajtási rendelet módosításáról

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a mezőgazdasági termékpiacok közös szervezésének létrehozásáról és a 922/72/EGK, a 234/79/EGK, az 1037/2001/EK és az 1234/2007/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. december 17-i 1308/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletre ⁽¹⁾ és különösen annak 187. cikke a), c) és d) pontjára,

mivel:

- (1) A 374/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet ⁽²⁾ kedvezményes vámok alkalmazását írja elő egyes Ukrajnából származó áruk 2014. évi behozatalára vonatkozóan. Az említett rendelet 3. cikke értelmében a rendelet III. mellékletében felsorolt mezőgazdasági termékek az ugyanabban a mellékletben meghatározott vámkontingensek keretein belül importálhatók az Unióba.
- (2) A 411/2014/EU bizottsági végrehajtási rendelet ⁽³⁾ 2014. október 31-ig terjedő hatállyal uniós behozatali vámkontingenst nyitott meg az Ukrajnából származó marha- és borjúhúsra vonatkozóan, és rendelkezett e vámkontingens kezelésének módjáról.
- (3) A 374/2014/EU rendeletet módosította az 1150/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet ⁽⁴⁾. A módosítás elsősorban a 374/2014/EU rendelet alkalmazási időszakának 2015. december 31-ig történő meghosszabbítására és a kontingensek keretében 2015-ben rendelkezésre álló mennyiségek meghatározására irányul. Következésképpen indokolt módosítani a 411/2014/EU végrehajtási rendeletet.
- (4) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak a mezőgazdasági piacok közös szervezésével foglalkozó bizottság véleményével,

⁽¹⁾ HL L 347., 2013.12.20., 671. o.

⁽²⁾ Az Európai Parlament és a Tanács 2014. április 16-i 374/2014/EU rendelete az Ukrajnából származó árukra vonatkozó vámok csökkentéséről vagy eltörléséről (HL L 118., 2014.4.22., 1. o.).

⁽³⁾ A Bizottság 2014. április 23-i 411/2014/EU végrehajtási rendelete az Ukrajnából származó friss és fagyasztott marha- és borjúhúsra vonatkozó uniós behozatali vámkontingens megnyitásáról és kezeléséről (HL L 121., 2014.4.24., 27. o.).

⁽⁴⁾ Az Európai Parlament és a Tanács 2014. október 29-i 1150/2014/EU rendelete az Ukrajnából származó árukra vonatkozó vámok csökkentéséről vagy eltörléséről szóló 374/2014/EU rendelet módosításáról (HL L 313., 2014.10.31., 1. o.).

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

A 411/2014/EU végrehajtási rendelet módosítása

A 411/2014/EU végrehajtási rendelet a következőképpen módosul:

1. A 2. cikk helyébe a következő szöveg lép:

„2. cikk

A behozatali vámkontingens tárgyidőszakai

(1) Az 1. cikk (1) bekezdésében említett behozatali vámkontingens a 2014. április 25-től december 31-ig és a 2015. január 1-jétől december 31-ig terjedő időszakban áll rendelkezésre.

(2) Az I. mellékletben meghatározott tételszámú éves behozatali vámkontingens tekintetében a 2015. évre vonatkozóan rögzített mennyiség négy alidőszak között oszlik el, a következőképpen:

- a) 25 % a január 1-jétől március 31-ig terjedő alidőszakra;
- b) 25 % az április 1-jétől június 30-ig terjedő alidőszakra;
- c) 25 % a július 1-jétől szeptember 30-ig terjedő alidőszakra;
- d) 25 % az október 1-jétől december 31-ig terjedő alidőszakra.”

2. A 3. cikk a következőképpen módosul:

a) a cím helyébe az alábbi szöveg lép:

„A 2014. évi kontingensidőszakra vonatkozó behozatalijog-kérelmek”;

b) a (8) bekezdésben a „2014. október 31-ig” szövegrész helyébe a „2014. december 31-ig” szöveg lép.

3. A szöveg a következő 3a. cikkel egészül ki:

„3a. cikk

A 2015. évi kontingensidőszakra vonatkozó behozatalijog-kérelmek

(1) A behozatali jog iránti kérelmeket a 2. cikk (2) bekezdésében említett egyes alidőszakokat megelőző hónap első hét napján kell benyújtani.

(2) Behozatali jog iránti kérelem benyújtásakor 100 kilogrammonként (nettó tömeg) 6 EUR összegű biztosítékot kell letétbe helyezni.

(3) A behozatali jogot kérelmezők az adott kontingensévre vonatkozó első kérelmük benyújtásakor kötelesek bizonyítékot szolgáltatni arról, hogy az első kérelmük benyújtását közvetlenül megelőző 12 hónapos időszakban a 0201 vagy a 0202 KN-kód alá tartozó marhahúsból egy bizonyos mennyiséget (a továbbiakban: referenciamennyiség) ők maguk vagy a nevükben mások az irányadó vámjogi előírásoknak megfelelően behoztak. Ha egy vállalat olyan vállalatok egyesülésével jött létre, amelyek külön-külön rendelkeznek behozott referenciamennyiséggel, akkor ez a vállalat ezeket a referenciamennyiségeket felhasználhatja kérelmének alátámasztására.

(4) A behozatali jog iránt a behozatali vámkontingens adott alidőszakában benyújtott egyes kérelmekben megjelölt teljes mennyiség nem haladhatja meg a kérelmező referenciamennyiségének 25 %-át. Az e szabálynak meg nem felelő engedélykérelmeket az illetékes hatóságok elutasítják.

(5) A tagállamok a kérelmezés hónapjának 14. napjáig értesítik a Bizottságot a kérelmekben szereplő, a termékek kilogrammban kifejezett tömegében megadott összmennyiségekről, a nulla értéket is beleértve.

(6) A behozatali jogokat a kérelmezés hónapjának 23. napjától kezdődően és legkésőbb ugyanazon hónap utolsó napjáig kell odaítélni.

(7) Ha az 1301/2006/EK rendelet 7. cikkének (2) bekezdésében előírt elosztási együttható alkalmazása következtében a kérelmezettnél kisebb mennyiség tekintetében van mód behozatali jog odaítélésére, akkor a (2) bekezdés értelmében letétbe helyezett biztosíték arányos részét haladéktalanul fel kell szabadítani.

(8) A behozatali jogok a kérelem tárgyát képező alidőszak első napjától 2015. december 31-ig érvényesek. A behozatali jogok nem átruházhatók.”

4. A 4. cikk a következőképpen módosul:

a) a cím helyébe az alábbi szöveg lép:

„A 2014. évi kontingensidőszakra vonatkozó behozatali engedélyek kibocsátása”;

b) a (8) bekezdésben a „2014. október 31-én” szövegrész helyébe a „2014. december 31-én” szöveg lép.

5. A szöveg a következő 4a. cikkel egészül ki:

„4a. cikk

A 2015. évi kontingensidőszakra vonatkozó behozatali engedélyek kibocsátása

(1) Az 1. cikk (1) bekezdésében említett behozatali vámkontingens keretében odaítélt mennyiségek csak behozatali engedély bemutatásával bocsáthatók szabad forgalomba.

(2) A behozatali engedély iránti kérelmeknek az odaítélt behozatali jogoknak megfelelő teljes mennyiséget le kell fedniük. A 907/2014/EU felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet (*) 23. cikkének (1) bekezdésében említett kötelezettséget teljesíteni kell.

(3) Az engedély iránti kérelmek kizárólag abban a tagállamban nyújthatók be, amelyben a kérelmező az 1. cikk (1) bekezdésében előírt behozatali vámkontingens keretében behozatali jogot kért és kapott.

(4) Minden egyes alkalommal, amikor behozatali engedély kibocsátására kerül sor, az odaítélt behozatali jogokat megfelelő mértékben csökkenteni kell, és a 3a. cikk (2) bekezdésének megfelelően letétbe helyezett biztosíték arányos részét haladéktalanul fel kell szabadítani.

(5) A behozatali engedélyeket a behozatali jog jogosultjának kérelmére és nevére kell kiállítani.

(6) Az egyes engedélykérelmek csak egy tételszámot jelölhetnek meg. Ugyanakkor több, különböző KN-kódok alá tartozó termékre is vonatkozhatnak. Ebben az esetben valamennyi KN-kódot és a hozzájuk tartozó árumegnevezéseket fel kell tüntetni az engedély iránti kérelem és az engedély 15., illetve 16. rovatában.

(7) Az engedély iránti kérelmeknek és a behozatali engedélyeknek tartalmazniuk kell:

a) a 8. rovatban a származási országot feltüntető »Ukrajna« nevet és az »igen« szó melletti négyzetben egy X-et;

b) a 20. rovatban a II. mellékletben szereplő bejegyzések valamelyikét.

(8) Minden egyes engedélyben fel kell tüntetni az egyes KN-kódokhoz tartozó mennyiséget.

(9) A 382/2008/EK rendelet 5. cikke (3) bekezdésének b) pontjától eltérve a behozatali engedélyek a 376/2008/EK rendelet 22. cikkének (2) bekezdése értelmében kibocsátásuk tényleges napjától számítva 30 napig érvényesek. A behozatali engedélyek érvényessége azonban legkésőbb 2015. december 31-én lejár.

(*) A Bizottság 2014. március 11-i 907/2014/EU felhatalmazáson alapuló rendelete az 1306/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a kifizető ügynökségek és más szervek, a pénzgazdálkodás, a számlaelszámolás, a biztosítékok és az euro használata tekintetében történő kiegészítéséről (HL L 255., 2014.8.28., 18. o.)”

6. Az 5. cikk helyébe a következő szöveg lép:

„5. cikk

A Bizottságnak a 2014. évi kontingensidőszak tekintetében küldendő értesítések

(1) Az 1301/2006/EK rendelet 11. cikke (1) bekezdésének második albekezdésétől eltérve a tagállamok értesítik a Bizottságot:

- a) legkésőbb 2015. január 10-én azokról a termékmennyiségekről – beleértve a nulla értékeket is –, amelyekre a kontingensidőszakban behozatali engedélyeket bocsátottak ki;
- b) legkésőbb 2015. április 30-án a fel nem használt vagy részben felhasznált behozatali engedélyekben szereplő termékmennyiségekről – beleértve a nulla értékeket is –, amelyek megfelelnek a behozatali engedélyek hátoldalán feltüntetett mennyiségek és azon mennyiségek közötti különbözethetnek, amelyekre nézve az engedélyeket kiállították.

(2) A tagállamok legkésőbb 2015. április 30-án értesítik a Bizottságot a 2014. évi behozatalivámkontingensidőszakban ténylegesen szabad forgalomba bocsátott termékmennyiségekről.

(3) Az (1) és a (2) bekezdésben említett értesítésekben a mennyiséget kilogrammban kell megadni.”

7. A szöveg a következő 5a. cikkel egészül ki:

„5a. cikk

A Bizottságnak a 2015. évi kontingensidőszak tekintetében küldendő értesítések

(1) Az 1301/2006/EK rendelet 11. cikke (1) bekezdésének második albekezdésétől eltérve a tagállamok legkésőbb az egyes alidőszakok utolsó napját követő hónap 10. napján értesítik a Bizottságot az általuk az adott alidőszakban kibocsátott engedélyekben szereplő mennyiségekről, beleértve a nulla értékeket is.

(2) Az 1301/2006/EK rendelet 11. cikke (1) bekezdésének második albekezdésétől eltérve a tagállamok az alábbiak szerint értesítik a Bizottságot a fel nem használt vagy csupán részben felhasznált behozatali engedélyekben szereplő mennyiségekről – beleértve a nulla értékeket is –, amelyek megfelelnek a behozatali engedélyek hátoldalán feltüntetett mennyiségek és azon mennyiségek közötti különbözethetnek, amelyekre nézve az engedélyeket kiállították:

a) az e rendelet 3a. cikkének (5) bekezdésében említett, a 2015. évi behozatalivámkontingens-időszak utolsó alidőszaka tekintetében benyújtott kérelmekre vonatkozó értesítésekkel együtt;

b) az a) pontban előírt első értesítés idején még be nem jelentett mennyiségek esetében legkésőbb 2016. április 30-ig.

(3) A tagállamok legkésőbb 2016. április 30-án értesítik a Bizottságot a szóban forgó behozatalivámkontingensidőszakban ténylegesen szabad forgalomba bocsátott termékmennyiségekről.

(4) Az (1), a (2) és a (3) bekezdésben említett értesítésekben a mennyiséget a termék kilogrammban kifejezett tömegében kell megadni.”

8. Az I. melléklet helyébe e rendelet mellékletének a szövege lép.

*2. cikk***Hatálybalépés és alkalmazás**

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ezt a rendeletet 2014. november 2-től kell alkalmazni.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2014. október 31-én.

a Bizottság részéről
az elnök
José Manuel BARROSO

MELLÉKLET

„I. MELLÉKLET

A Kombinált Nomenklatúra értelmezésére vonatkozó szabályoktól függetlenül az Árumegnevezés oszlop tartalma csupán tájékoztató jellegű, mivel e melléklettel összefüggésben a kedvezményes feltételek alkalmazhatóságát a KN-kód alkalmazási tartománya határozza meg.

Tételszám	KN-kódok	Árumegnevezés	Behozatali időszak	Mennyiség tonnában (nettó tömeg)	Alkalmazandó vám (EUR/tonna)
09.4270	0201 10 00	Szarvasmarhafélék húsa, frissen, hűtve vagy fagyasztva	2014. év	12 000	0"
	0201 20 20			12 000	
	0201 20 30		2015. év		
	0201 20 50				
	0201 20 90				
	0201 30 00				
	0202 10 00				
	0202 20 10				
	0202 20 30				
	0202 20 50				
	0202 20 90				
	0202 30 10				
	0202 30 50				
	0202 30 90				

A BIZOTTSÁG 1165/2014/EU VÉGREHAJTÁSI RENDELETE**(2014. október 31.)****a 2535/2001/EK rendeletnek az Ukrajnából származó tejtermékekre vonatkozó vámkontingensek kezelése tekintetében történő módosításáról**

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a mezőgazdasági termékpiacok közös szervezésének létrehozásáról és a 922/72/EGK, a 234/79/EGK, az 1037/2001/EK és az 1234/2007/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. december 17-i 1308/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletre ⁽¹⁾ és különösen annak 187. cikke a) pontjára,

mivel:

- (1) A 374/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet ⁽²⁾ kedvezményes vámok alkalmazását írja elő egyes, Ukrajnából származó áruk behozatalára vonatkozóan. Az említett rendelet 3. cikke értelmében a rendelet III. mellékletében felsorolt mezőgazdasági termékek az ugyanabban a mellékletben meghatározott vámkontingensek keretein belül importálhatók az Unióba. A 415/2014/EU bizottsági végrehajtási rendelet ⁽³⁾ módosította a 2535/2001/EK bizottsági rendeletet ⁽⁴⁾, kiegészítve azt a 374/2014/EU rendelet által a tejtermékekre vonatkozóan megállapított, 2014. október 31-ig rendelkezésre álló vámkontingensekkel.
- (2) Az 1150/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet ⁽⁵⁾ módosította a 374/2014/EU rendeletet. A módosítás lényegét a 374/2014/EU rendelet alkalmazásának 2015. december 31-ig történő meghosszabbítása, valamint a 2015-ös évre vonatkozó vámkontingens-mennyiségek megállapítása képezi. Ezért helyénvaló a 2015-ös évre vonatkozóan rendelkezni a 2535/2001/EK rendelet 5. cikkének l) pontjában említett kontingensek kezeléséről.
- (3) A 2535/2001/EK rendeletet ezért ennek megfelelően módosítani kell.
- (4) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak a mezőgazdasági piacok közös szervezésével foglalkozó bizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk**A 2535/2001/EK rendelet módosítása**

A 2535/2001/EK rendelet I. mellékletének L. része helyébe az e rendelet mellékletében meghatározott szöveg lép.

⁽¹⁾ HL L 347., 2013.12.20., 671. o.

⁽²⁾ Az Európai Parlament és a Tanács 2014. április 16-i 374/2014/EU rendelete az Ukrajnából származó árukra vonatkozó vámok csökkentéséről vagy eltörléséről (HL L 118., 2014.4.22., 1. o.).

⁽³⁾ A Bizottság 2014. április 23-i 415/2014/EU végrehajtási rendelete az Ukrajnából származó tejtermékekre vonatkozó vámkontingensek kezelése tekintetében a 2535/2001/EK rendelet módosításáról és az említett rendeletről való eltérésről (HL L 121., 2014.4.24., 49. o.).

⁽⁴⁾ A Bizottság 2001. december 14-i 2535/2001/EK rendelete a teje és tejtermékekre vonatkozó behozatali szabályok és a vámkontingensek megnyitása tekintetében az 1255/1999/EK tanácsi rendelet alkalmazására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról (HL L 341., 2001.12.22., 29. o.).

⁽⁵⁾ Az Európai Parlament és a Tanács 2014. október 29-i 1150/2014/EU rendelete az Ukrajnából származó árukra vonatkozó vámok csökkentéséről vagy eltörléséről szóló 374/2014/EU rendelet módosításáról (HL L 313., 2014.10.31., 1. o.).

*2. cikk***Hatálybalépés**

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő harmadik napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2014. október 31-én.

a Bizottság részéről
az elnök
José Manuel BARROSO

MELLÉKLET

„I. L.

A 374/2014/EU RENDELET III. MELLÉKLETÉBEN EMLÍTETT VÁMKONTINGENSEK

Éves kontingens január 1-jétől december 31-ig

A kontingens tételszáma	KN-kód	Árumegnevezés ⁽¹⁾	Származási ország	Behozatali időszak	Kontingensmennyiség (a termék tonnában kifejezett tömege)	Kontingensmennyiség hat hónapra (a termék tonnában kifejezett tömege)	Behozatali vám (EUR/100 kg nettó tömeg)	
09. 4600	0401	Tej és tejszín nem por, granulátum vagy más szilárd alakban; joghurt ízesítés vagy gyümölcs, diófélék vagy kakaó hozzáadása nélkül; erjesztett vagy savanyított tejtermékek ízesítés vagy gyümölcs, diófélék vagy kakaó hozzáadása nélkül, nem por, granulátum vagy más szilárd alakban	UKRAJNA	2014.	8 000	—	0	
				2015.	8 000	4 000	0	
	0402 91							
	0402 99							
	0403 10 11							
	0403 10 13							
	0403 10 19							
	0403 10 31							
	0403 10 33							
	0403 10 39							
	0403 90 51							
	0403 90 53							
	0403 90 59							
	0403 90 61							
	0403 90 63							
0403 90 69								

A kontingens tételszáma	KN-kód	Árumegnevezés (1)	Származási ország	Behozatali időszak	Kontingensmennyiség (a termék tonnában kifejezett tömege)	Kontingensmennyiség hat hónapra (a termék tonnában kifejezett tömege)	Behozatali vám (EUR/100 kg nettó tömeg)	
09. 4601	0402 10	Tej és tejszín por, granulátum vagy más szilárd alakban; erjesztett vagy savanyított tejtermékek por, granulátum vagy más szilárd alakban, ízesítés és gyümölcs, diófélék vagy kakaó hozzáadása nélkül; máshol nem említett, természetes tejalkotórészeket tartalmazó termékek	UKRAJNA	2014.	1 500	—	0	
				2015.	1 500	750	0	
	0402 21							
	0402 29							
	0403 90 11							
	0403 90 13							
	0403 90 19							
	0403 90 31							
	0403 90 33							
	0403 90 39							
	0404 90 21							
	0404 90 23							
	0404 90 29							
	0404 90 81							
	0404 90 83							
0404 90 89								

A kontingens tételszáma	KN-kód	Árumegnevezés ⁽¹⁾	Származási ország	Behozatali időszak	Kontingensmennyiség (a termék tonnában kifejezett tömege)	Kontingensmennyiség hat hónapra (a termék tonnában kifejezett tömege)	Behozatali vám (EUR/100 kg nettó tömeg)
09. 4602	0405 10	Vaj és tejből nyert más zsír és olaj; kenhető tejkészítmények, amelyek tömegszázalékban meghatározott zsírtartalma több mint 75 %, de kevesebb mint 80 %	UKRAJNA	2014.	1 500	—	0
				2015.	1 500	750	0
	0405 20 90						
	0405 90						

⁽¹⁾ A Kombinált Nomenklátúra értelmezésére vonatkozó szabályoktól függetlenül az Árumegnevezés oszlop tartalma csupán tájékoztató jellegű, mivel e melléklettel összefüggésben a kedvezményes feltételek alkalmazhatóságát a KN-kód alkalmazási tartománya határozza meg.”

A BIZOTTSÁG 1166/2014/EU VÉGREHAJTÁSI RENDELETE**(2014. október 31.)****az Ukrajnából származó tojásra, tojástermékekre és albuminokra vonatkozó uniós behozatali vámkontingensek megnyitásáról és kezeléséről szóló 412/2014/EU végrehajtási rendelet módosításáról**

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a mezőgazdasági termékpiacok közös szervezésének létrehozásáról és a 922/72/EGK, a 234/79/EGK, az 1037/2001/EK és az 1234/2007/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. december 17-i 1308/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletre ⁽¹⁾ és különösen annak 187. cikke a), c) és d) pontjára,

tekintettel a mezőgazdasági termékek feldolgozásával előállított egyes árucikkekre alkalmazandó kereskedelmi szabályokról és az 1216/2009/EK, valamint a 614/2009/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2014. április 16-i 510/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletre ⁽²⁾ és különösen annak 9. cikke a), b), c) és d) pontjára,

mivel:

- (1) A 374/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet ⁽³⁾ kedvezményes vámok alkalmazását írja elő egyes Ukrajnából származó áruk 2014. évi behozatalára vonatkozóan. Az említett rendelet 3. cikke értelmében a rendelet III. mellékletében felsorolt mezőgazdasági termékek az ugyanabban a mellékletben meghatározott vámkontingensek keretein belül importálhatók az Unióba.
- (2) A 412/2014/EU bizottsági végrehajtási rendelet ⁽⁴⁾ 2014. október 31-ig terjedő hatállyal uniós behozatali vámkontingenseket nyitott meg az Ukrajnából származó tojásra, tojástermékekre és albuminokra vonatkozóan, és rendelkezett e vámkontingensek kezelésének módjáról.
- (3) A 374/2014/EU rendeletet módosította az 1150/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet ⁽⁵⁾. A módosítás elsősorban a 374/2014/EU rendelet alkalmazási időszakának 2015. december 31-ig történő meghosszabbítására és a kontingensek keretében 2015-ben rendelkezésre álló mennyiségek meghatározására irányul. Következésképpen indokolt módosítani a 412/2014/EU végrehajtási rendeletet.
- (4) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak a mezőgazdasági piacok közös szervezésével foglalkozó bizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk**A 412/2014/EU végrehajtási rendelet módosítása**

A 412/2014/EU végrehajtási rendelet a következőképpen módosul:

1. A 2. cikk helyébe a következő szöveg lép:

„2. cikk

A behozatali vámkontingensek tárgyidőszakai

- (1) Az 1. cikk (1) bekezdésében említett behozatali vámkontingensek a 2014. április 25-től december 31-ig és a 2015. január 1-jétől december 31-ig terjedő időszakban állnak rendelkezésre.

⁽¹⁾ HL L 347., 2013.12.20., 671. o.

⁽²⁾ HL L 150., 2014.5.20., 1. o.

⁽³⁾ Az Európai Parlament és a Tanács 2014. április 16-i 374/2014/EU rendelete az Ukrajnából származó árukra vonatkozó vámok csökkentéséről vagy eltörléséről (HL L 118., 2014.4.22., 1. o.).

⁽⁴⁾ A Bizottság 2014. április 23-i 412/2014/EU végrehajtási rendelete az Ukrajnából származó tojásra, tojástermékekre és albuminokra vonatkozó uniós behozatali vámkontingensek megnyitásáról és kezeléséről (HL L 121., 2014.4.24., 32. o.).

⁽⁵⁾ Az Európai Parlament és a Tanács 2014. október 29-i 1150/2014/EU rendelete az Ukrajnából származó árukra vonatkozó vámok csökkentéséről vagy eltörléséről szóló 374/2014/EU rendelet módosításáról (HL L 313., 2014.10.31., 1. o.).

(2) Az I. mellékletben meghatározott tételszámokhoz tartozó éves behozatali vámkontingensek tekintetében a 2015. évre vonatkozóan rögzített mennyiség tételszámoként négy alidőszak között oszlik el, a következőképpen:

- a) 25 % a január 1-jétől március 31-ig terjedő alidőszakra;
- b) 25 % az április 1-jétől június 30-ig terjedő alidőszakra;
- c) 25 % a július 1-jétől szeptember 30-ig terjedő alidőszakra;
- d) 25 % az október 1-jétől december 31-ig terjedő alidőszakra.”

2. A 3. cikk címének helyébe a következő szöveg lép:

„A 2014. évi kontingensidőszakra vonatkozó behozatali engedély-kérelmek és behozatali engedélyek”.

3. A szöveg a következő 3a. cikkel egészül ki:

„3a. cikk

A 2015. évi kontingensidőszakra vonatkozó behozatali engedély-kérelmek és behozatali engedélyek

(1) Az 1. cikk (1) bekezdésében említett behozatali vámkontingensek keretében odaítélt mennyiségek csak behozatali engedély bemutatásával bocsáthatók szabad forgalomba.

(2) Behozatali engedély iránti kérelem benyújtásakor a gazdasági szereplőnek 100 kilogrammonként 20 EUR összegű biztosítékot kell letétbe helyeznie.

(3) Az egyes engedélykérelmek csak egy tételszámot jelölhetnek meg. Ugyanakkor több, különböző KN-kódok alá tartozó termékre is vonatkozhatnak. Ebben az esetben valamennyi KN-kódot és a hozzájuk tartozó árumegnevezéseket fel kell tüntetni az engedélykérelem és az engedély 15., illetve 16. rovatában. Az I. mellékletben szereplő 09.4275 tételszámú vámkontingens esetében a teljes mennyiséget héjastojás-egyenértékben kell megadni.

(4) Az engedélykérelmeknek és az engedélyeknek tartalmazniuk kell:

- a) a 8. rovatban a származási országot feltüntető »Ukrajna« nevet és az »igen« szó melletti négyzetben egy X-et;
- b) a 20. rovatban a II. mellékletben szereplő bejegyzések valamelyikét.

(5) Minden egyes engedélyben fel kell tüntetni az egyes KN-kódokhoz tartozó mennyiséget.

(6) A behozatali engedély iránti kérelmeket a 2. cikk (2) bekezdésében említett egyes alidőszakokat megelőző hónap első hét napján kell benyújtani.

(7) Az egyes engedélykérelmeknek legalább 1 tonna mennyiségre és az adott kontingens keretében az érintett kontingens-alidőszakban szétosztható mennyiség 10 %-át meg nem haladó mennyiségre kell vonatkoznuk.

(8) A tagállamok a kérelmezés hónapjának 14. napjáig értesítik a Bizottságot a kérelmezett összmennyiségekről (a nulla értéket is beleértve); ezen összmennyiségeket tételszám szerinti bontásban, az I. mellékletben szereplő 09.4275 tételszámú vámkontingens esetében a termék héjastojás-egyenérték szerinti, kilogrammban kifejezett tömegében, a 09.4276 tételszámú vámkontingens esetében pedig a termék kilogrammban kifejezett tömegében kell megadni.

(9) A behozatali engedélyeket a kérelmezés hónapjának 23. napjától kezdődően és legkésőbb ugyanazon hónap utolsó napjáig kell kibocsátani.

(10) A Bizottság adott esetben meghatározza azokat a mennyiségeket, amelyekre nem nyújtottak be engedélykérelmeket, és amelyek ennek következtében automatikusan hozzáadódnak a következő kontingens-alidőszakra megállapított mennyiséghez.”

4. A 4. cikk a következőképpen módosul:

a) a cím helyébe az alábbi szöveg lép:

„A 2014. évi kontingensidőszakra vonatkozó behozatali engedélyek érvényessége”;

b) az (1) bekezdésben a „2014. október 31-ig” szövegrész helyébe a „2014. december 31-ig” szöveg lép;

5. A szöveg a következő 4a. cikkel egészül ki:

„4a. cikk

A 2015. évi kontingensidőszakra vonatkozó behozatali engedélyek érvényessége

A 376/2008/EK rendelet 22. cikkétől eltérve a behozatali engedélyek annak az alidőszaknak az első napjától számítva, amelyre kibocsátották őket, 150 napig érvényesek. A behozatali engedélyek érvényessége azonban legkésőbb 2015. december 31-én lejár.”

6. Az 5. cikk helyébe a következő szöveg lép:

„5. cikk

A Bizottságnak a 2014. évi kontingensidőszak tekintetében küldendő értesítések

(1) Az 1301/2006/EK rendelet 11. cikke (1) bekezdésének második albekezdésétől eltérve a tagállamok értesítik a Bizottságot:

a) legkésőbb 2014. november 14-én azokról a termékmennyiségekről – beleértve a nulla értékeket is –, amelyekre a 2014. évi kontingensidőszakban behozatali engedélyeket bocsátottak ki;

b) legkésőbb 2015. április 30-án a fel nem használt vagy részben felhasznált behozatali engedélyekben szereplő termékmennyiségekről – beleértve a nulla értékeket is –, amelyek megfelelnek a behozatali engedélyek hátoldalán feltüntetett mennyiségek és azon mennyiségek közötti különbözethez, amelyekre nézve az engedélyeket kiállították.

(2) A tagállamok legkésőbb 2015. április 30-án értesítik a Bizottságot a 2014. évi behozatalivámkontingensidőszakban ténylegesen szabad forgalomba bocsátott termékmennyiségekről.

(3) Az (1) és a (2) bekezdésben említett értesítések esetében a mennyiséget tételszám szerinti bontásban, az I. mellékletben szereplő 09.4275 tételszámú vámkontingens tekintetében a termék héjastojás-egyenérték szerinti, kilogrammban kifejezett tömegében, a 09.4276 tételszámú vámkontingens tekintetében pedig a termék kilogrammban kifejezett tömegében kell megadni.”

7. A szöveg a következő 5a. cikkel egészül ki:

„5a. cikk

A Bizottságnak a 2015. évi kontingensidőszak tekintetében küldendő értesítések

(1) Az 1301/2006/EK rendelet 11. cikke (1) bekezdésének második albekezdésétől eltérve a tagállamok legkésőbb a kérelmezés hónapját követő hónap 10. napján értesítik a Bizottságot az általuk kibocsátott engedélyekben szereplő mennyiségekről, beleértve a nulla értékeket is.

(2) Az 1301/2006/EK rendelet 11. cikke (1) bekezdésének második albekezdésétől eltérve a tagállamok az alábbiak szerint értesítik a Bizottságot a fel nem használt vagy csupán részben felhasznált behozatali engedélyekben szereplő mennyiségekről – beleértve a nulla értékeket is –, amelyek megfelelnek a behozatali engedélyek hátoldalán feltüntetett mennyiségek és azon mennyiségek közötti különbözetnek, amelyekre nézve az engedélyeket kiállították:

a) az e rendelet 3a. cikkének (8) bekezdésében említett, a 2015. évi kontingensidőszak utolsó alidőszaka tekintetében benyújtott kérelmekre vonatkozó értesítésekkel együtt;

b) az a) pontban előírt első értesítés idején még be nem jelentett mennyiségek esetében legkésőbb 2016. április 30-ig.

(3) A tagállamok legkésőbb 2016. április 30-án értesítik a Bizottságot a szóban forgó behozatalivámkontingensidőszakban ténylegesen szabad forgalomba bocsátott termékmennyiségekről.

(4) Az (1), a (2) és a (3) bekezdésben említett értesítések esetében a mennyiséget tételszám szerinti bontásban, az I. mellékletben szereplő 09.4275 tételszámú vámkontingens tekintetében a termék héjastojás-egyenérték szerinti, kilogrammban kifejezett tömegében, a 09.4276 tételszámú vámkontingens tekintetében pedig a termék kilogrammban kifejezett tömegében kell megadni.”;

8. Az I. melléklet helyébe e rendelet mellékletének a szövege lép.

2. cikk

Hatálybalépés és alkalmazás

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ezt a rendeletet 2014. november 2-től kell alkalmazni.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2014. október 31-én.

a Bizottság részéről
az elnök
José Manuel BARROSO

MELLÉKLET

„I. MELLÉKLET

A Kombinált Nomenklatúra értelmezésére vonatkozó szabályoktól függetlenül az Árumegnevezés oszlop tartalma csupán tájékoztató jellegű, mivel e melléklettel összefüggésben a kedvezményes feltételek alkalmazhatóságát a KN-kód alkalmazási tartománya határozza meg.

Tételszám	KN-kódok	Árumegnevezés	Behozatali időszak	Mennyiség tonnában	Alkalmazandó vám (EUR/tonna)
09.4275	0407 21 00	Baromfitojás héjában, frissen, tartósítva vagy főzve; emberi fogyasztásra alkalmas madártojás héj nélkül és tojássárgája frissen, szárítva, gőzben vagy forró vízben megfőzve, formázva, fagyasztva vagy másképpen tartósítva, cukor vagy más édesítőanyag hozzáadásával is; emberi fogyasztásra alkalmas tojásalbuminok és tejalbuminok	2014. év	1 500 (héjastojás-egyenértékben kifejezve)	0
	0407 29 10		2015. év		
	0407 90 10			1 500 (héjastojás-egyenértékben kifejezve)	
	0408 11 80				
	0408 19 81				
	0408 19 89				
	0408 91 80				
	0408 99 80				
	3502 11 90				
	3502 19 90				
	3502 20 91				
3502 20 99					
09.4276	0407 21 00	Baromfitojás héjában, frissen, tartósítva vagy főzve	2014. év	3 000 (nettó tömegben kifejezve)	0"
	0407 29 10		2015. év		
	0407 90 10			3 000 (nettó tömegben kifejezve)	

A BIZOTTSÁG 1167/2014/EU VÉGREHAJTÁSI RENDELETE**(2014. október 31.)****az Ukrajnából származó baromfihúsról szóló uniós behozatali vámkontingensek megnyitására és kezeléséről szóló 413/2014/EU végrehajtási rendelet módosításáról**

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a mezőgazdasági termékpiacok közös szervezésének létrehozásáról és a 922/72/EGK, a 234/79/EGK, az 1037/2001/EK és az 1234/2007/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. december 17-i 1308/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletre ⁽¹⁾ és különösen annak 187. cikke a), c) és d) pontjára,

mivel:

- (1) A 374/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet ⁽²⁾ kedvezményes vámok alkalmazását írja elő egyes Ukrajnából származó áruk 2014. évi behozatalára vonatkozóan. Az említett rendelet 3. cikke értelmében a rendelet III. mellékletében felsorolt mezőgazdasági termékek az ugyanabban a mellékletben meghatározott vámkontingensek keretein belül importálhatók az Unióba.
- (2) A 413/2014/EU bizottsági végrehajtási rendelet ⁽³⁾ 2014. október 31-ig terjedő hatállyal uniós behozatali vámkontingenseket nyitott meg az Ukrajnából származó baromfihúsról szólóan, és rendelkezett e vámkontingensek kezelésének módjáról.
- (3) A 374/2014/EU rendeletet módosította az 1150/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet ⁽⁴⁾. A módosítás elsősorban a 374/2014/EU rendelet alkalmazási időszakának 2015. december 31-ig történő meghosszabbítására és a kontingensek keretében 2015-ben rendelkezésre álló mennyiségek meghatározására irányul. Következésképpen indokolt módosítani a 413/2014/EU végrehajtási rendeletet.
- (4) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak a mezőgazdasági piacok közös szervezésével foglalkozó bizottsági véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

*1. cikk***A 413/2014/EU végrehajtási rendelet módosítása**

A 413/2014/EU végrehajtási rendelet a következőképpen módosul:

1. a 2. cikk helyébe a következő szöveg lép:

*„2. cikk***A behozatali vámkontingensek tárgyidőszakai**

- (1) Az 1. cikk (1) bekezdésében említett behozatali vámkontingensek a 2014. április 25-től december 31-ig és a 2015. január 1-jétől december 31-ig terjedő időszakban állnak rendelkezésre.

⁽¹⁾ HL L 347., 2013.12.20., 671. o.

⁽²⁾ Az Európai Parlament és a Tanács 2014. április 16-i 374/2014/EU rendelete az Ukrajnából származó árukra vonatkozó vámok csökkentéséről vagy eltörléséről (HL L 118., 2014.4.22., 1. o.).

⁽³⁾ A Bizottság 2014. április 23-i 413/2014/EU végrehajtási rendelete az Ukrajnából származó baromfihúsról szóló uniós behozatali vámkontingensek megnyitására és kezeléséről (HL L 121., 2014.4.24., 37. o.).

⁽⁴⁾ Az Európai Parlament és a Tanács 2014. október 29-i 1150/2014/EU rendelete az Ukrajnából származó árukra vonatkozó vámok csökkentéséről vagy eltörléséről szóló 374/2014/EU rendelet módosításáról (HL L 313., 2014.10.31., 1. o.).

(2) Az I. mellékletben meghatározott tételszámokhoz tartozó éves behozatali vámkontingensek tekintetében a 2015. évre vonatkozóan rögzített mennyiség mindegyik tételszám esetében négy alidőszak között oszlik el, a következőképpen:

- a) 25 % a január 1-jétől március 31-ig terjedő alidőszakra;
- b) 25 % az április 1-jétől június 30-ig terjedő alidőszakra;
- c) 25 % a július 1-jétől szeptember 30-ig terjedő alidőszakra;
- d) 25 % az október 1-jétől december 31-ig terjedő alidőszakra.”;

2. a 3. cikk a következőképpen módosul:

- a) a cím helyébe az alábbi szöveg lép: „A 2014. évi kontingensidőszakra vonatkozó behozatalijog-kérelmek”;
- b) a (8) bekezdésben a „2014. október 31-ig” szövegrész helyébe a „2014. december 31-ig” szöveg lép;

3. a szöveg a következő 3a. cikkel egészül ki:

„3a. cikk

A 2015. évi kontingensidőszakra vonatkozó behozatalijog-kérelmek

(1) A behozatali jog iránti kérelmeket a 2. cikk (2) bekezdésében említett egyes alidőszakokat megelőző hónap első hét napján kell benyújtani.

(2) Behozatali jog iránti kérelem benyújtásakor 100 kilogrammonként 35 EUR összegű biztosítékot kell letétbe helyezni.

(3) A behozatali jogot kérelmezők az adott kontingensévre vonatkozó első kérelmük benyújtásakor kötelesek bizonyítékot szolgáltatni arról, hogy az első kérelmük benyújtását közvetlenül megelőző 12 hónapos időszakban a 0207, 0210 99 39, 1602 31, 1602 32 vagy 1602 39 21 KN-kód alá tartozó baromfitermékekből egy bizonyos mennyiséget (a továbbiakban: referenciamennyiség) ők maguk vagy a nevükben mások az irányadó vámjogi előírásoknak megfelelően behoztak. Ha egy vállalat olyan vállalatok egyesülésével jött létre, amelyek külön-külön rendelkeznek behozott referenciamennyiséggel, akkor a szóban forgó vállalat kérelmét az e referenciamennyiségek összevonásával kapott mennyiségre is alapozhatja.

(4) A behozatali jog iránt a behozatali vámkontingens adott alidőszakában benyújtott egyes kérelmekben megjelölt teljes mennyiség nem haladhatja meg a kérelmező referenciamennyiségének 25 %-át. Az e szabálynak meg nem felelő engedélykérelmeket az illetékes hatóságok elutasítják.

(5) A tagállamok a kérelmezés hónapjának 14. napjáig értesítik a Bizottságot a kérelmezett összmennyiségekről (a nulla értéket is beleértve); ezen összmennyiségeket a termékek kilogrammban kifejezett tömegében és tételszám szerinti bontásban kell megadni.

(6) A behozatali jogokat a kérelmezés hónapjának 23. napjától kezdődően legkésőbb ugyanazon hónap utolsó napjáig kell odaítélni.

(7) Ha az 1301/2006/EK rendelet 7. cikkének (2) bekezdésében előírt elosztási együttható alkalmazása következtében a kérelmezettnél kisebb mennyiség tekintetében van mód behozatali jog odaítélésére, akkor a (2) bekezdés értelmében letétbe helyezett biztosíték arányos részét haladéktalanul fel kell szabadítani.

(8) A behozatali jogok a kérelem tárgyát képező alidőszak első napjától 2015. december 31-ig érvényesek. A behozatali jogok nem átruházhatók.”;

4. a 4. cikk a következőképpen módosul:

- a) a cím helyébe az alábbi szöveg lép: „A 2014. évi kontingensidőszakra vonatkozó behozatali engedélyek kibocsátása”;
- b) a (9) bekezdésben a „2014. október 31-én” szövegrész helyébe a „2014. december 31-én” szöveg lép;

5. a szöveg a következő 4a. cikkel egészül ki:

„4a. cikk

A 2015. évi kontingensidőszakra vonatkozó behozatali engedélyek kibocsátása

(1) Az 1. cikk (1) bekezdésében említett behozatali vámkontingensek keretében odaítélt mennyiségek csak behozatali engedély bemutatásával bocsáthatók szabad forgalomba.

A behozatali engedély iránti kérelmeknek az odaítélt behozatali jogoknak megfelelő teljes mennyiséget le kell fedniük. A 907/2014/EU felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet (*) 23. cikkének (1) bekezdésében említett kötelezettséget teljesíteni kell.

(2) Az engedély iránti kérelmek kizárólag abban a tagállamban nyújthatók be, amelyben a kérelmező az 1. cikk (1) bekezdésében említett kontingensek keretében behozatali jogot kért és kapott.

(3) Behozatali engedély iránti kérelem benyújtásakor a gazdasági szereplőnek 100 kilogrammonként 75 EUR összegű biztosítékot kell letétbe helyeznie. Minden egyes alkalommal, amikor behozatali engedély kibocsátására kerül sor, az odaítélt behozatali jogokat megfelelő mértékben csökkenteni kell, és a behozatali jogok ellenében letétbe helyezett biztosíték arányos részét haladéktalanul fel kell szabadítani.

(4) A behozatali engedélyeket a behozatali jog jogosultjának kérelmére és nevére kell kiállítani.

(5) Az egyes engedélykérelmek csak egy tételszámot jelölhetnek meg. Ugyanakkor több, különböző KN-kódok alá tartozó termékre is vonatkozhatnak. Ebben az esetben valamennyi KN-kódot és a hozzájuk tartozó árumegnevezéseket fel kell tüntetni az engedély iránti kérelem és az engedély 15., illetve 16. rovatában.

(6) Az engedély iránti kérelmeknek és a behozatali engedélyeknek tartalmazniuk kell:

- a) a 8. rovatban a származási országot feltüntető »Ukrajna« nevet és az »igen« szó melletti négyzetben egy X-et;
- b) a 20. rovatban a II. mellékletben szereplő bejegyzések valamelyikét.

(7) Minden egyes engedélyben fel kell tüntetni az egyes KN-kódokhoz tartozó mennyiséget.

(8) A behozatali engedélyek a 376/2008/EK rendelet 22. cikkének (2) bekezdésével összhangban kibocsátásuk tényleges napjától számítva 30 napig érvényesek. A behozatali engedélyek érvényessége azonban legkésőbb 2015. december 31-én lejár.

(*) A Bizottság 2014. március 11-i 907/2014/EU felhatalmazáson alapuló rendelete az 1306/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a kifizető ügynökségek és más szervek, a pénzgazdálkodás, a számlaelszámolás, a biztosítékok és az euro használata tekintetében történő kiegészítéséről (HL L 255., 2014.8.28., 18. o.);

6. az 5. cikk helyébe a következő szöveg lép:

„5. cikk

A Bizottságnak a 2014. évi kontingensidőszak tekintetében küldendő értesítések

(1) Az 1301/2006/EK rendelet 11. cikke (1) bekezdésének második albekezdésétől eltérve a tagállamok értesítik a Bizottságot:

- a) legkésőbb 2015. január 10-én azokról a termékmennyiségekről – beleértve a nulla értékeket is –, amelyekre a 2014. évi kontingensidőszakban behozatali engedélyeket bocsátottak ki;
- b) legkésőbb 2015. április 30-án a fel nem használt vagy részben felhasznált behozatali engedélyekben szereplő termékmennyiségekről – beleértve a nulla értékeket is –, amelyek megfelelnek a behozatali engedélyek hátoldalán feltüntetett mennyiségek és azon mennyiségek közötti különbözethetnek, amelyekre nézve az engedélyeket kiállították.

(2) A tagállamok legkésőbb 2015. április 30-án értesítik a Bizottságot a 2014. évi kontingensidőszakban ténylegesen szabad forgalomba bocsátott termékmennyiségekről.

(3) Az (1) és a (2) bekezdésben említett értesítésekben a mennyiséget kilogrammban és tételszám szerinti bontásban kell megadni.”;

7. A szöveg a következő 5a. cikkel egészül ki:

„5a. cikk

A Bizottságnak a 2015. évi kontingensidőszak tekintetében küldendő értesítések

(1) Az 1301/2006/EK rendelet 11. cikke (1) bekezdésének második albekezdésétől eltérve a tagállamok legkésőbb az egyes alidőszakok utolsó napját követő hónap 10. napján értesítik a Bizottságot az általuk az adott alidőszakban kibocsátott engedélyekben szereplő mennyiségekről, beleértve a nulla értékeket is.

(2) Az 1301/2006/EK rendelet 11. cikke (1) bekezdésének második albekezdésétől eltérve a tagállamok az alábbiak szerint értesítik a Bizottságot a fel nem használt vagy csupán részben felhasznált behozatali engedélyekben szereplő mennyiségekről – beleértve a nulla értékeket is –, amelyek megfelelnek a behozatali engedélyek hátoldalán feltüntetett mennyiségek és azon mennyiségek közötti különbözethetnek, amelyekre nézve az engedélyeket kiállították:

a) az e rendelet 3a. cikkének (5) bekezdésében említett, az utolsó alidőszak tekintetében benyújtott kérelmekre vonatkozó értesítésekkel együtt;

b) az a) pontban előírt első értesítés idején még be nem jelentett mennyiségek esetében legkésőbb 2016. április 30-ig.

(3) A tagállamok legkésőbb 2016. április 30-án értesítik a Bizottságot a szóban forgó kontingensidőszakban ténylegesen szabad forgalomba bocsátott termékmennyiségekről.

(4) Az (1), a (2) és a (3) bekezdésben említett értesítésekben a mennyiséget a termék kilogrammban kifejezett tömegében és tételszám szerinti bontásban kell megadni.”;

8. az I. melléklet helyébe e rendelet mellékletének a szövege lép.

2. cikk

Hatálybalépés és alkalmazás

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ezt a rendeletet 2014. november 2-től kell alkalmazni.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2014. október 31-én.

a Bizottság részéről
az elnök
José Manuel BARROSO

MELLÉKLET

„I. MELLÉKLET

A Kombinált Nomenklatúra értelmezésére vonatkozó szabályoktól függetlenül az Árumegnevezés oszlop tartalma csupán tájékoztató jellegű, mivel e melléklettel összefüggésben a behozatali vámkontingensek alkalmazhatóságát a KN-kód alkalmazási tartománya határozza meg. Az »ex« megjelölésű KN-kódok esetében a behozatali vámkontingens alkalmazhatóságát a KN-kód és a megfelelő árumegnevezés együttesen határozza meg.

Tételszám	KN-kódok	Árumegnevezés	Behozatali időszak	Mennyiség tonnában (nettó tömeg)	Alkalmazandó vám (EUR/tonna)
09.4273	0207 11 30 0207 11 90 0207 12 0207 13 10 0207 13 20 0207 13 30 0207 13 50 0207 13 60 0207 13 99 0207 14 10 0207 14 20 0207 14 30 0207 14 50 0207 14 60 0207 14 99 0207 24 0207 25 0207 26 10 0207 26 20 0207 26 30 0207 26 50 0207 26 60 0207 26 70 0207 26 80 0207 26 99 0207 27 10 0207 27 20 0207 27 30 0207 27 50 0207 27 60 0207 27 70 0207 27 80 0207 27 99 0207 41 30 0207 41 80 0207 42 0207 44 10 0207 44 21 0207 44 31 0207 44 41 0207 44 51	Baromfihús és ehető baromfibelsőség frissen, hűtve vagy fagyasztva; egyéb elkészített vagy tartósított hús pulykából vagy a <i>Gallus domesticus</i> fajba tartozó szárnyasokból	2014. év 2015. év	16 000 16 000	0

Tételszám	KN-kódok	Árumegnevezés	Behozatali időszak	Mennyiség tonnában (nettó tömeg)	Alkalmazandó vám (EUR/tonna)
	0207 44 61 0207 44 71 0207 44 81 0207 44 99 0207 45 10 0207 45 21 0207 45 31 0207 45 41 0207 45 51 0207 45 61 0207 45 81 0207 45 99 0207 51 10 0207 51 90 0207 52 90 0207 54 10 0207 54 21 0207 54 31 0207 54 41 0207 54 51 0207 54 61 0207 54 71 0207 54 81 0207 54 99 0207 55 10 0207 55 21 0207 55 31 0207 55 41 0207 55 51 0207 55 61 0207 55 81 0207 55 99 0207 60 05 0207 60 10 ex 0207 60 21 ⁽¹⁾ 0207 60 31 0207 60 41 0207 60 51 0207 60 61 0207 60 81 0207 60 99 0210 99 39 1602 31 1602 32 1602 39 21				
09.4274	0207 12	Baromfihús és ehető baromfibernyálék nem darabolva, fagyasztva	2014. év 2015. év	20 000 20 000	0

⁽¹⁾ Gyöngytyúk frissen vagy hűtve, felezve vagy negyedelve.”

A BIZOTTSÁG 1168/2014/EU VÉGREHAJTÁSI RENDELETE**(2014. október 31.)****az Ukrajnából származó friss és fagyasztott sertéshúsról vonatkozó uniós behozatali vámkontingensek megnyitására és kezeléséről szóló 414/2014/EU végrehajtási rendelet módosításáról**

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a mezőgazdasági termékpiacok közös szervezésének létrehozásáról és a 922/72/EGK, a 234/79/EGK, az 1037/2001/EK és az 1234/2007/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. december 17-i 1308/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletre ⁽¹⁾ és különösen annak 187. cikke a), c) és d) pontjára,

mivel:

- (1) A 374/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet ⁽²⁾ kedvezményes vámok alkalmazását írja elő egyes Ukrajnából származó áruk 2014. évi behozatalára vonatkozóan. Az említett rendelet 3. cikke értelmében a rendelet III. mellékletében felsorolt mezőgazdasági termékek az ugyanabban a mellékletben meghatározott vámkontingensek keretein belül importálhatók az Unióba.
- (2) A 414/2014/EU bizottsági végrehajtási rendelet ⁽³⁾ 2014. október 31-ig terjedő hatállyal uniós behozatali vámkontingenseket nyitott meg az Ukrajnából származó friss és fagyasztott sertéshúsról vonatkozóan, és rendelkezett e vámkontingensek kezelésének módjáról.
- (3) A 374/2014/EU rendeletet módosította az 1150/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet ⁽⁴⁾. A módosítás elsősorban a 374/2014/EU rendelet alkalmazási időszakának 2015. december 31-ig történő meghosszabbítására és a kontingensek keretében 2015-ben rendelkezésre álló mennyiségek meghatározására irányul. Következésképpen indokolt módosítani a 414/2014/EU végrehajtási rendeletet.
- (4) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak a mezőgazdasági piacok közös szervezésével foglalkozó bizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

*1. cikk***A 414/2014/EU végrehajtási rendelet módosítása**

A 414/2014/EU végrehajtási rendelet a következőképpen módosul:

1. A 2. cikk helyébe a következő szöveg lép:

*„2. cikk***A behozatali vámkontingensek tárgyidőszakai**

- (1) Az 1. cikk (1) bekezdésében említett behozatali vámkontingensek a 2014. április 25-től december 31-ig és a 2015. január 1-jétől december 31-ig terjedő időszakban állnak rendelkezésre.

⁽¹⁾ HL L 347., 2013.12.20., 671. o.

⁽²⁾ Az Európai Parlament és a Tanács 2014. április 16-i 374/2014/EU rendelete az Ukrajnából származó árukra vonatkozó vámok csökkentéséről vagy eltörléséről (HL L 118., 2014.4.22., 1. o.).

⁽³⁾ A Bizottság 2014. április 23-i 414/2014/EU végrehajtási rendelete az Ukrajnából származó friss és fagyasztott sertéshúsról vonatkozó uniós behozatali vámkontingensek megnyitására és kezeléséről (HL L 121., 2014.4.24., 44. o.).

⁽⁴⁾ Az Európai Parlament és a Tanács 2014. október 29-i 1150/2014/EU rendelete az Ukrajnából származó árukra vonatkozó vámok csökkentéséről vagy eltörléséről szóló 374/2014/EU rendelet módosításáról (HL L 313., 2014.10.31., 1. o.).

(2) Az I. mellékletben meghatározott tételszámokhoz tartozó éves behozatali vámkontingensek tekintetében a 2015. évre vonatkozóan rögzített mennyiség mindegyik tételszám esetében négy alidőszak között oszlik el, a következőképpen:

- a) 25 % a január 1-jétől március 31-ig terjedő alidőszakra;
- b) 25 % az április 1-jétől június 30-ig terjedő alidőszakra;
- c) 25 % a július 1-jétől szeptember 30-ig terjedő alidőszakra;
- d) 25 % az október 1-jétől december 31-ig terjedő alidőszakra.”

2. A 3. cikk a következőképpen módosul:

- a) a cím helyébe az alábbi szöveg lép: „A 2014. évi kontingensidőszakra vonatkozó behozatalijog-kérelmek”;
- b) a (8) bekezdésben a „2014. október 31-ig” szövegrész helyébe a „2014. december 31-ig” szöveg lép.

3. A szöveg a következő 3a. cikkel egészül ki:

„3a. cikk

A 2015. évi kontingensidőszakra vonatkozó behozatalijog-kérelmek

(1) A behozatali jog iránti kérelmeket a 2. cikk (2) bekezdésében említett egyes alidőszakokat megelőző hónap első hét napján kell benyújtani.

(2) Behozatali jog iránti kérelem benyújtásakor 100 kilogrammonként 20 EUR összegű biztosítékot kell letétbe helyezni.

(3) A behozatali jogot kérelmezők az adott kontingensévre vonatkozó első kérelmük benyújtásakor kötelesek bizonyítékot szolgáltatni arról, hogy az első kérelmük benyújtását közvetlenül megelőző 12 hónapos időszakban a 0203 KN-kód alá tartozó sertéshúsból egy bizonyos mennyiséget (a továbbiakban: referenciamennyiség) ők maguk vagy a nevükben mások az irányadó vámjogi előírásoknak megfelelően behozták. Ha egy vállalat olyan vállalatok egyesülésével jött létre, amelyek külön-külön rendelkeznek behozott referenciamennyiséggel, akkor a szóban forgó vállalat kérelmét az e referenciamennyiségek összevonásával kapott mennyiségre is alapozhatja.

(4) A behozatali jog iránt a behozatali vámkontingens adott alidőszakában benyújtott egyes kérelmekben megjelölt teljes mennyiség nem haladhatja meg a kérelmező referenciamennyiségének 25 %-át. Az e szabálynak meg nem felelő engedélykérelmeket az illetékes hatóságok elutasítják.

(5) A tagállamok a kérelmezés hónapjának 14. napjáig értesítik a Bizottságot a kérelmezett összmennyiségekről (a nulla értéket is beleértve); ezen összmennyiségeket a termékek kilogrammban kifejezett tömegében és tételszám szerinti bontásban kell megadni.

(6) A behozatali jogokat a kérelmezés hónapjának 23. napjától kezdődően legkésőbb ugyanazon hónap utolsó napjáig kell odaítélni.

(7) Ha az 1301/2006/EK rendelet 7. cikkének (2) bekezdésében előírt elosztási együttható alkalmazása következtében a kérelmezettnél kisebb mennyiség tekintetében van mód behozatali jog odaítélésére, akkor a (2) bekezdés értelmében letétbe helyezett biztosíték arányos részét haladéktalanul fel kell szabadítani.

(8) A behozatali jogok a kérelem tárgyát képező alidőszak első napjától 2015. december 31-ig érvényesek. A behozatali jogok nem átruházhatók.”

4. A 4. cikk a következőképpen módosul:

- a) a cím helyébe az alábbi szöveg lép: „A 2014. évi kontingensidőszakra vonatkozó behozatali engedélyek kibocsátása”;
- b) a (9) bekezdésben a „2014. október 31-én” szövegrész helyébe a „2014. december 31-én” szöveg lép.

5. A szöveg a következő 4a. cikkel egészül ki:

„4a. cikk

A 2015. évi kontingensidőszakra vonatkozó behozatali engedélyek kibocsátása

(1) Az 1. cikk (1) bekezdésében említett behozatali vámkontingensek keretében odaítélt mennyiségek csak behozatali engedély bemutatásával bocsáthatók szabad forgalomba.

(2) A behozatali engedély iránti kérelmeknek az odaítélt behozatali jogoknak megfelelő teljes mennyiséget le kell fedniük. A 907/2014/EU felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet (*) 23. cikkének (1) bekezdésében említett kötelezettséget teljesíteni kell.

(3) Az engedély iránti kérelmek kizárólag abban a tagállamban nyújthatók be, amelyben a kérelmező az 1. cikk (1) bekezdésében említett kontingensek keretében behozatali jogot kért és kapott.

(4) Behozatali engedély iránti kérelem benyújtásakor a gazdasági szereplőnek 100 kilogrammonként 50 EUR összegű biztosítékot kell letétbe helyeznie. Minden egyes alkalommal, amikor behozatali engedély kibocsátására kerül sor, az odaítélt behozatali jogokat megfelelő mértékben csökkenteni kell, és a behozatali jogok ellenében letétbe helyezett biztosíték arányos részét haladéktalanul fel kell szabadítani.

(5) A behozatali engedélyeket a behozatali jog jogosultjának kérelmére és nevére kell kiállítani.

(6) Az egyes engedélykérelmek csak egy tételszámot jelölhetnek meg. Ugyanakkor több, különböző KN-kódok alá tartozó termékre is vonatkozhatnak. Ebben az esetben valamennyi KN-kódot és a hozzájuk tartozó árumegnevezéseket fel kell tüntetni az engedély iránti kérelem és az engedély 15., illetve 16. rovatában.

(7) Az engedély iránti kérelmeknek és a behozatali engedélyeknek tartalmazniuk kell:

a) a 8. rovatban a származási országot feltüntető »Ukrajna« nevet és az »igen« szó melletti négyzetben egy X-et;

b) a 20. rovatban a II. mellékletben szereplő bejegyzések valamelyikét.

(8) Minden egyes engedélyben fel kell tüntetni az egyes KN-kódokhoz tartozó mennyiséget.

(9) A behozatali engedélyek a 376/2008/EK rendelet 22. cikkének (2) bekezdésével összhangban kibocsátásuk tényleges napjától számítva 30 napig érvényesek. A behozatali engedélyek érvényessége azonban legkésőbb 2015. december 31-én lejár.

(*) A Bizottság 2014. március 11-i 907/2014/EU felhatalmazáson alapuló rendelete az 1306/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a kifizető ügynökségek és más szervek, a pénzgazdálkodás, a számlaelszámolás, a biztosítékok és az euro használata tekintetében történő kiegészítéséről (HL L 255., 2014.8.28., 18. o.)”

6. Az 5. cikk helyébe a következő szöveg lép:

„5. cikk

A Bizottságnak a 2014. évi kontingensidőszak tekintetében küldendő értesítések

(1) Az 1301/2006/EK rendelet 11. cikke (1) bekezdésének második albekezdésétől eltérve a tagállamok értesítik a Bizottságot:

a) legkésőbb 2015. január 10-én azokról a termékmennyiségekről – beleértve a nulla értékeket is –, amelyekre a 2014. évi kontingensidőszakban behozatali engedélyeket bocsátottak ki;

b) legkésőbb 2015. április 30-án a fel nem használt vagy részben felhasznált behozatali engedélyekben szereplő termékmennyiségekről – beleértve a nulla értékeket is –, amelyek megfelelnek a behozatali engedélyek hátoldalán feltüntetett mennyiségek és azon mennyiségek közötti különbözethetnek, amelyekre nézve az engedélyeket kiállították.

(2) A tagállamok legkésőbb 2015. április 30-án értesítik a Bizottságot a 2014. évi kontingensidőszakban ténylegesen szabad forgalomba bocsátott termékmennyiségekről.

(3) Az (1) és a (2) bekezdésben említett értesítésekben a mennyiséget kilogrammban és tételszám szerinti bontásban kell megadni.”

7. A szöveg a következő 5a. cikkel egészül ki:

„5a. cikk

A Bizottságnak a 2015. évi kontingensidőszak tekintetében küldendő értesítések

(1) Az 1301/2006/EK rendelet 11. cikke (1) bekezdésének második albekezdésétől eltérve a tagállamok legkésőbb az egyes alidőszakok utolsó napját követő hónap 10. napján értesítik a Bizottságot az általuk az adott alidőszakban kibocsátott engedélyekben szereplő mennyiségekről, beleértve a nulla értékeket is.

(2) Az 1301/2006/EK rendelet 11. cikke (1) bekezdésének második albekezdésétől eltérve a tagállamok az alábbiak szerint értesítik a Bizottságot a fel nem használt vagy csupán részben felhasznált behozatali engedélyekben szereplő mennyiségekről – beleértve a nulla értékeket is –, amelyek megfelelnek a behozatali engedélyek hátoldalán feltüntetett mennyiségek és azon mennyiségek közötti különbözethetnek, amelyekre nézve az engedélyeket kiállították:

a) az e rendelet 3a. cikkének (5) bekezdésében említett, az utolsó alidőszak tekintetében benyújtott kérelmekre vonatkozó értesítésekkel együtt;

b) az a) pontban előírt első értesítés idején még be nem jelentett mennyiségek esetében legkésőbb 2016. április 30-ig.

(3) A tagállamok legkésőbb 2016. április 30-án értesítik a Bizottságot a szóban forgó kontingensidőszakban ténylegesen szabad forgalomba bocsátott termékmennyiségekről.

(4) Az (1), a (2) és a (3) bekezdésben említett értesítésekben a mennyiséget a termék kilogrammban kifejezett tömegében és tételszám szerinti bontásban kell megadni.”

8. Az I. melléklet helyébe e rendelet mellékletének a szövege lép.

2. cikk

Hatálybalépés és alkalmazás

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ezt a rendeletet 2014. november 2-től kell alkalmazni.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2014. október 31-én.

a Bizottság részéről
az elnök

José Manuel BARROSO

MELLÉKLET

„I. MELLÉKLET

A Kombinált Nomenklátúra értelmezésére vonatkozó szabályoktól függetlenül az Árumegnevezés oszlop tartalma csupán tájékoztató jellegű, mivel e melléklettel összefüggésben a behozatali vámkontingensek alkalmazhatóságát a KN-kód alkalmazási tartománya határozza meg.

Tételszám	KN-kódok	Árumegnevezés	Behozatali időszak	Mennyiség tonnában (nettó tömeg)	Alkalmazandó vám (EUR/tonna)
09.4271	0203 11 10	Házi sertés húsa frissen, hűtve vagy fagyasztva	2014. év	20 000	0
	0203 12 11			20 000	
	0203 12 19		2015. év		
	0203 19 11				
	0203 19 13				
	0203 19 15				
	0203 19 55				
	0203 19 59				
	0203 21 10				
	0203 22 11				
	0203 22 19				
	0203 29 11				
	0203 29 13				
	0203 29 15				
	0203 29 55				
0203 29 59					
09.4272	0203 11 10	Házi sertés húsa frissen, hűtve vagy fagyasztva, a comb, a tarja és a karaj, valamint a csont nélküli darabok kivételével	2014. év	20 000	0"
	0203 12 19			20 000	
	0203 19 11		2015. év		
	0203 19 15				
	0203 19 59				
	0203 21 10				
	0203 22 19				
	0203 29 11				
	0203 29 15				
	0203 29 59				

A BIZOTTSÁG 1169/2014/EU VÉGREHAJTÁSI RENDELETE**(2014. október 31.)****az egyes Ukrajnából származó gabonafélékre vonatkozó behozatali vámkontingensek megnyitására és kezeléséről szóló 416/2014/EU végrehajtási rendelet módosításáról**

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a mezőgazdasági termékpiacok közös szervezésének létrehozásáról és a 922/72/EGK, a 234/79/EGK, az 1037/2001/EK és az 1234/2007/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. december 17-i 1308/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletre ⁽¹⁾ és különösen annak 187. cikke a) és c) pontjára,

mivel:

- (1) A 374/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet ⁽²⁾ kedvezményes vámok alkalmazását írja elő az Ukrajnából származó egyes áruk behozatalára vonatkozóan. Az említett rendelet 3. cikke értelmében a rendelet III. mellékletében felsorolt mezőgazdasági termékek az említett mellékletben meghatározott vámkontingensek keretein belül importálhatók az Unióba.
- (2) A 416/2014/EU bizottsági végrehajtási rendelet ⁽³⁾ a 2014. október 31-ig terjedő időszakra vámkontingenseket nyit meg az Ukrajnából származó egyes gabonafélék behozatalára vonatkozóan, valamint rendelkezik azok kezeléséről.
- (3) Az 1150/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet ⁽⁴⁾ módosította a 374/2014/EU rendeletet. A módosítás lényegében a 374/2014/EU rendelet alkalmazhatóságának 2015. december 31-ig való meghosszabbítására, valamint a 2015-ös évre vonatkozó vámkontingens-mennyiségek meghatározására irányul.
- (4) A 416/2014/EU végrehajtási rendeletet ezért ennek megfelelően módosítani kell.
- (5) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak a mezőgazdasági piacok közös szervezésével foglalkozó irányítóbizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

*1. cikk***A 416/2014/EU végrehajtási rendelet módosítása**

A 416/2014/EU végrehajtási rendelet a következőképpen módosul:

1. Az 1. cikk (1) bekezdésében a „2014. október 31-ig” szöveg helyébe a „2015. december 31-ig” szöveg lép.
2. A 2. cikk (1) bekezdésének második albekezdése helyébe a következő szöveg lép:

„A behozatali engedély iránti kérelmeket minden héten legkésőbb pénteken, brüsszeli idő szerint 13 óráig kell benyújtani a tagállamok illetékes hatóságaihoz. Nem nyújtható be kérelem az alábbi időpontokat követően:

- a) 2014-re vonatkozóan 2014. december 12. péntek, brüsszeli idő szerint 13 óra;
- b) 2015-re vonatkozóan 2015. december 11. péntek, brüsszeli idő szerint 13 óra.”

⁽¹⁾ HL L 347., 2013.12.20., 671. o.

⁽²⁾ Az Európai Parlament és a Tanács 2014. április 16-i 374/2014/EU rendelete az Ukrajnából származó árukra vonatkozó vámok csökkentéséről vagy eltörléséről (HL L 118., 2014.4.22., 1. o.).

⁽³⁾ A Bizottság 2014. április 23-i 416/2014/EU végrehajtási rendelete egyes Ukrajnából származó gabonafélékre vonatkozó behozatali vámkontingensek megnyitásáról és kezeléséről (HL L 121., 2014.4.24., 53. o.).

⁽⁴⁾ Az Európai Parlament és a Tanács 2014. október 29-i 1150/2014/EU rendelete az Ukrajnából származó árukra vonatkozó vámok csökkentéséről vagy eltörléséről szóló 374/2014/EU rendelet módosításáról (HL L 313., 2014.10.31., 1. o.).

3. A 3. cikk helyébe a következő szöveg lép:

„3. cikk

A behozatali engedélyek érvényessége

A behozatali engedély érvényességének időtartama a 376/2008/EK rendelet 22. cikke (2) bekezdésének megfelelően a kibocsátás tényleges napján veszi kezdetét, és az e napot követő második hónap végéig tart. Ugyanakkor ez az érvényességi időtartam a 2014-es évre vonatkozóan legkésőbb 2014. december 31-én, a 2015-ös évre vonatkozóan pedig legkésőbb 2015. december 31-én lejár.”

4. A melléklet helyébe az e rendelet mellékletében szereplő szöveg lép.

2. cikk

Hatálybalépés és alkalmazás

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ezt a rendeletet 2014. november 2-től kell alkalmazni.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2014. október 31-én.

a Bizottság részéről
az elnök
José Manuel BARROSO

MELLÉKLET

„MELLÉKLET

A Kombinált Nomenklátúra értelmezésére vonatkozó szabályok sérelme nélkül az Árumegnevezés oszlop tartalma csupán tájékoztató jellegű, mivel e melléklettel összefüggésben a kedvezményes feltételek alkalmazhatóságát a KN-kód alkalmazási tartománya határozza meg. Az »ex« megjelölésű KN-kódok esetében a kedvezményes rendszer alkalmazhatóságát a KN-kód és a megfelelő árumegnevezés együttesen határozza meg.

Tételszám	KN-kód	Árumegnevezés	Időszak	Mennyiség tonnában
09.4306	1001 99 (00)	tönköly, közönséges búza és kétszeres, a vetőmag kivételével	2014-es év 2015-ös év	950 000 950 000
	110100 (15-90)	búzaliszt közönséges búzából és tönkölyből, kétszeres liszt		
	1102 90 (90)	gabonaliszt a búzából, kétszeresből, rozsból, kukoricából, árpából, zabból vagy rizsből készült liszt kivételével		
	1103 11 (90)	durva őrlemény és dara közönséges búzából és tönkölyből		
	1103 20 (60)	búzalabdacs		
09.4307	1003 90 (00)	árpa, a vetőmag kivételével	2014-es év	250 000
	1102 90 (10)	árpaliszt	2015-ös év	250 000
	ex 1103 20 (25)	árpalabdacs		
09.4308	1005 90 (00)	kukorica, a vetőmag kivételével	2014-es év 2015-ös év	400 000 400 000
	1102 20 (10-90)	kukoricaliszt		
	1103 13 (10-90)	durva őrlemény és dara kukoricából		
	1103 20 (40)	kukoricalabdacs		
	1104 23 (40-98)	megmunkált kukorica		

ISSN 1977-0731 (elektronikus kiadás)
ISSN 1725-5090 (nyomtatott kiadás)



Az Európai Unió Kiadóhivatala
2985 Luxembourg
LUXEMBURG

HU